

ACTA

Fecha :

Hoja :

En Coquimbo a 28 de Febrero de 2018, siendo las 13⁰⁰ horas, el (la) señor (a) Diego Fierro V.,
Funcionario (a) de la Secretaría Regional Ministerial de Salud Coquimbo, se constituyó en visita de inspección en Planta de
Compostaje de gallina, ubicado en Parcela N° 16 etapa 5 N° 5, comuna de Coquimbo,
propiedad de Gran Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5
con domicilio en Parcela N° 16 etapa 5 N° 5, comuna de Coquimbo,
representado por Helmuth Herborn Espinoza, RUT N° 14.385.325-5
con domicilio en Calle de la Heredad 9 N° 9, comuna de Coquimbo,
teléfono 98487116, dirección electrónica aherborn@quicoheredad.cl

Razón de la visita:

HECHOS CONSTATADOS:

- 1.- Se realizó la inspección a la planta de Compostaje de gallina de gallina, ubicada en la parcela 16 etapa 5 de la Comuna de Coquimbo de propiedad de la empresa Gran Negro Ltda., Compostando y almacenando desde el portón de acceso, el posicionamiento de la Comchas de Compostaje, realizando labores comunes Minicompactos, el cual denota el uso de abonos en las Comchas para la biodegradación aeróbica.
- 2.- La citada empresa no ha dado cumplimiento a la prohibición de funcionamiento establecida en la Resolución Exenta N° 2567 de fecha 15 de Mayo del 2017 de la SEREMI de Salud Región de Coquimbo.

[Firma]

Se cita a prestar declaración por los hechos reseñados en la presente Acta de Inspección, que puedan ser de su responsabilidad a D.
Helmuth Herborn Espinoza, con todos sus medios de prueba a la Oficina Comunal de
Coquimbo SEREMI de Salud Región de Coquimbo, ubicada en calle Av. Boscovich N° 1206 de la
ciudad de Coquimbo, para el día 07 de Marzo de 2018, a las 11⁰⁰ horas.

Nombre y Firma del Funcionario

Nombre y Firma del Propietario o de su representante
en el momento de inspección

2567

EXENTA N°
LA SERENA,

15 MAYO 2017

VISTOS: Lo dispuesto en el D.F.L. 725/68, sobre Código Sanitario; en el D.F.L. N°1 de 2005, del Ministerio de Salud, que fija el texto refundido, coordinado y sistematizado del Decreto Ley N°2763/79, y de las leyes N°18.933 y N°18.469; en la Resolución N°1600/08 de la Contraloría General de la República; en el Decreto Supremo N°136, del 2004, publicado en el Diario Oficial el 21.04.05 Reglamento Orgánico del Ministerio de Salud, en el Decreto Supremo 53/2015 del Ministerio de Salud y;

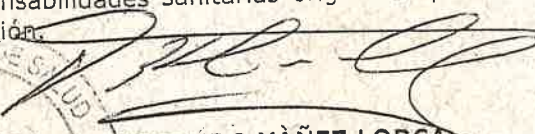
CONSIDERANDO:


1. Las actas de Inspección N° 20510, 20511 y 20512, de fecha 08 de mayo de 2017, legalmente levantada por funcionario de esta Autoridad Sanitaria en "Planta de Compostaje de guano de gallina", ubicada en Parcela 16 etapa E, S/N, comuna de Coquimbo, de propiedad de Oro Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5, del mismo domicilio, representada por don Helmuth Herborn Espinoza, C.I. N° 14.385.386-5.
2. Que, en las actas citadas precedentemente, que para todos los efectos se entiende forman parte de la presente resolución, se consignan las siguientes deficiencias: la planta no tiene autorización sanitaria de las instalaciones, otorgada por esta Autoridad Sanitaria; las instalaciones cuentan con un sistema de agua por acarreo para abastecer a los artefactos sanitarios; el cual no cuenta con autorización sanitaria; se efectúa medición de cloro libre residual en la red de agua potable, arrojando como resultado 0,0 ppm.; el sistema de alcantarillado particular no cuenta con autorización sanitaria; los residuos sólidos generados (domésticos), son almacenados en tambores metálicos de 200 lts., sin tapas, no segregados ni rotulados; se perciben olores fuertes y desagradables que se extienden fuera de las instalaciones; sólo en el frontis de acceso se encuentran instalados especímenes de eucaliptus que no logran una altura mayor de 2.5 mts., que traspasen el cierre de placa vibrada; no cuentan con un control adecuado de vectores, observándose una cantidad significativa de moscas en todo el recinto y áreas del personal; los trabajadores no cuentan vestidores y casilleros guardaropa; se carece de suministro de agua caliente en duchas; instalaciones del personal en precario estado de conservación, aseo deficiente, acumulación de objetos en desuso, y la presencia de moscas vivas y muertas esparcidas en pisos y mesones; traslado de trabajadores en horario de colación a instalación ubicada aproximadamente a unos 4 kilómetros, el cual se realiza en un minicargador usado en el manejo de las pilas de guano, lo que produce la contaminación del camino por el esparcimiento de guano de gallina, y representa una condición insegura para los trabajadores, al conducir por camino público y ruta 5 norte; no se acredita contar con procedimiento para la selección y uso de elementos de protección personal, capacitaciones teórico práctico y de procedimientos de trabajo seguro; no se acredita contar con manual de procedimientos plan de operación y mantención, plan de monitoreo y control de la Planta de Compostaje.
3. Que en el punto 15 de las actas citadas en el considerando primero de la presente resolución, se prohíbe el funcionamiento de la Planta de Compostaje de Guano de Gallina. En razón de que las deficientes condiciones sanitarias y de seguridad representan un riesgo para la salud de las personas, y seguridad de los trabajadores.
4. Que se verifica la concurrencia de los requisitos para que proceda la aplicación de la medida sanitaria de prohibición de funcionamiento, establecida en el artículo 178 del Código Sanitario, motivo por el cual se procederá a la ratificación de la misma.
5. Que, en mérito de las disposiciones legales reglamentarias y de los antecedentes citados, dicto la siguiente:



RESOLUCIÓN

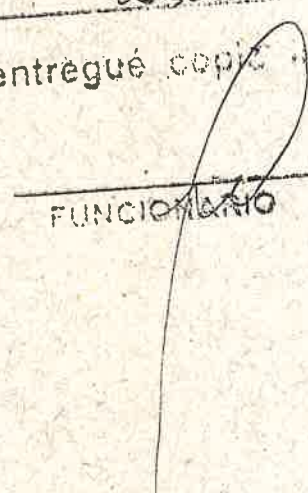
1. **RATIFIQUESE LA PROHIBICIÓN DE FUNCIONAMIENTO** de la "Planta de Compost de Guano de Gallina", ubicada en Parcela 16 etapa E, S/N, comuna de Coquimbo, propiedad de Oro Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5, del mismo domicilio, representada por don Helmuth Herborn Espinoza, C.I. N° 14.385.386-5, impuesta mediante actas de Inspección N° 20510, 20511 y 20512, de fecha 08 de mayo de 2017.
2. **PREVIÉNESE** a Oro Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5, que sin perjuicio de lo resuelto, esta Secretaría Regional Ministerial de Salud, continuará con la investigación para determinar las responsabilidades sanitarias originadas por las irregularidades constatadas en el Acta de Inspección.



ROSENDO YAÑEZ LORCA
SECRETARIO REGIONAL MINISTERIAL DE SALUD
REGION DE COQUIMBO



- Interesado
- Oficina Comunal Coquimbo
- Departamento de Acción Sanitaria
- Departamento Jurídico
- Archivo

En coquimbo a 23 de OT de 17 siendo las 11:30 hrs
en calle etapa E parcela N° 16
notifiqué a Oro negro Hdz
de resolución N° 2567 de 11 OT 17
y entregué copia al Sr. Helmuth Herborn Espinoza


FUNCIONARIO


RECEPTOR

VISTOS: Lo dispuesto en el Código Sanitario y en uso de las facultades que me confieren el D.F.L. N°1 de 2005, del Ministerio de Salud, que fija el texto refundido, coordinado y sistematizado del Decreto Ley N°2763/79, y de las leyes N°18.933 y N°18.469; el Reglamento Orgánico del Ministerio de Salud; aprobado por Decreto Supremo N°136/2004 del Ministerio de Salud; la Ley 19.880, que Establece Bases de los Procedimientos Administrativos que Rigen los Actos de los Organos de la Administración del Estado; la Resolución N°1600/08, de la Contraloría General de la República; el Decreto Supremo N° 63/2015 del Ministerio de Salud; y

CONSIDERANDO:

1. Resolución Exenta N°2567 de fecha 15 de mayo de 2017, de esta SEREMI de Salud, que ratifica la prohibición de funcionamiento de la "Planta de Compostaje de Guano de Gallina", ubicada en Parcela 16 etapa E, S/N, comuna de Coquimbo, de propiedad de Oro Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5, del mismo domicilio, representada por don Helmut Hervor Espinoza, C.I. N° 14.385.386-5, impuesta mediante actas de Inspección N° 20510, 20511 y 20512, de fecha 08 de mayo de 2017.
2. Acta de Inspección de fecha 25 de mayo de 2017, levantada por funcionario de esta Autoridad Sanitaria Regional, en "Planta de Compostaje de Guano de Gallina", ubicada en Parcela 16 etapa E, S/N, comuna de Coquimbo, de propiedad de Oro Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5, del mismo domicilio, representada por don Helmut Hervor Espinoza, C.I. N° 14.385.386-5, que consigna:
 1. Que se recibe nota de fecha 16.05.2017, con solicitud de alzamiento funcionamiento de la Planta de Compostaje.
 2. Que en el párrafo 2 de la citada nota se señala que al no realizar el compostaje, se detiene la biodegradación aeróbica implicando un riesgo para la salud por la proliferación de vectores, y aumento de emisión de olores molestos (entendiendo que se refiere al guano depositado antes de la prohibición de funcionamiento).
 3. Que en los antecedentes se da respuesta a los hechos constatados en fiscalización del 08.05.2017, copia Ord. N° 263/18.11.2015 de la oficina comunal, nota de reingreso de antecedentes relacionados con el sistema de agua por acarreo, cotización del servicio de control de plagas, fotografías, Derecho a Saber, registro recepción de procedimiento de trabajo seguro, y registro de entrega del Reglamento Interno de Orden Higiene y Seguridad.
 4. Que la Planta de Compostaje de Guano de Gallina no cuenta con autorización para el sistema de abastecimiento de agua destinada al consumo humano para el sistema de alcantarillado particular, y la actividad no cuenta con Informe Sanitario para su funcionamiento. Que la empresa no ha presentado actualmente los proyectos para su autorización.
 5. Que considerando lo antes señalado, las denuncias de la comunidad respecto de las emanaciones de malos olores, proliferación de vectores de importancia en Salud Pública, es que se considera pertinente que el titular de la empresa retire los guanos de gallina desde las instalaciones para ser transportados y dispuestos en el relleno sanitario ubicado en la parcela 11 etapa E, sector el Panul, comuna de Coquimbo, efectuando el traslado de dichos desechos en camión debidamente autorizado por esta Autoridad Sanitaria.
 6. El titular deberá mantener en todo momento las aplicaciones de productos químicos que permitan el control de vectores como las moscas, efectuado mediante empresa aplicador de plaguicidas autorizada por esta SEREMI de Salud.
 7. Que la empresa deberá informar a la Oficina Comunal de Coquimbo, de esta SEREMI de Salud, el inicio y el término del traslado del guano de gallina, debiendo velar porque se eliminen o controlen todos los factores o agentes del medio ambiente que afecten la salud, la seguridad y el bienestar de los habitantes.

3. Que de conformidad con los antecedentes consignados en el considerando precedente, y sin perjuicio de las mejoras implementadas informadas, se constata que la planta de compostaje no cuenta con autorización para el sistema de abastecimiento de agua destinado al consumo humano, no cuenta con autorización del sistema de alcantarillado particular, y la actividad no cuenta con informe sanitario para funcionar, de manera tal que no procede el alzamiento de la prohibición de funcionamiento decretada. Sin perjuicio de ello, y tomando en consideración lo señalado en los numerales 2 y 5, es que con la finalidad de proteger la salud de la población, se hace necesario autorizar el transporte del guano de gallina depositado con anterioridad a la prohibición de funcionamiento, hasta el relleno sanitario citado.
4. En mérito de las disposiciones legales reglamentarias y de los antecedentes citados, dicto la siguiente:

RESOLUCIÓN

1. **ALCESE PARCIALMENTE LA PROHIBICIÓN DE FUNCIONAMIENTO**, de "Planta de Compostaje de Guano de Gallina", ubicada en Parcela 16 etapa E, S/N, comuna de Coquimbo, de propiedad de Oro Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5, del mismo domicilio, sólo para efectos de retirar el guano de gallina depositado en las instalaciones, el que deberá ser transportado mediante camión que cuente con autorización de esta SEREMI de Salud, para su disposición final en el Relleno Sanitario ubicado en la parcela 11, etapa E, sector El Panvil, comuna de Coquimbo, dando aviso a esta Autoridad Sanitaria, del inicio y término de dicho traslado.
2. **MANTÉNGASE** en todo lo demás, plenamente vigente la prohibición de funcionamiento impuesta mediante Actas N° 20510, 20511, y 20512 de fecha 08.05.2017, ratificada mediante Resolución Exenta N° 2567/15.05.2017, mientras la planta no acredite contar con la autorización sanitaria del sistema de abastecimiento de agua destinado al consumo humano, del sistema particular de alcantarillado, y, el Informe Sanitario para su funcionamiento.
3. **PREVIÉNESE** a Oro Negro Ltda., RUT N° 76.258.666-5, que sin perjuicio de lo resuelto, esta Secretaría Regional Ministerial, continuará la investigación para determinar las responsabilidades sanitarias originadas por las deficiencias constatadas en el acta de inspección citadas en el numeral precedente.
- NOTIFIQUESE.**



ROSENDO YÁÑEZ LORCA
SECRETARIO REGIONAL MINISTERIAL DE SALUD
REGIÓN DE COQUIMBO

DISTRIBUCIÓN

- Solicitante
- Oficina Comunal Coquimbo
- Departamento Acción Sanitaria
- Departamento Jurídico
- Archivo

En COQUIMBO a 02/06/2017 siendo las 10⁴² hr
en calle ALESSANDRI N° 1201
notifique a ORO NEGRO LTDA
de EXENTA N° 2792 de 31/05/2017
y entregué copia íntegra a CRISTIAN FELDER y firmó

FUNCIONARIO

RECEPTOR